



# KONFUZIUS-INSTITUT HAMBURG 汉堡孔子学院



## Liebe Freundinnen und Freunde des Konfuzius-Instituts Hamburg,

Der Frühling zieht durch Hamburg und verteilt links und rechts seine blühenden Geschenke. Doch wie heißt es so schön in einem Gedicht von Theodor Fontane:  
*"Wohl zögert auch das alte Herz Und atmet noch nicht frei, Es bangt und sorgt: "Es ist erst März, Und März ist noch nicht Mai".*

Der norddeutsche Frühling kommt mit langsamem Schritt, doch so langsam dürfen wir die ersten Frühlingsgefühle begrüßen und uns auf wärmere und sonnigere Tage freuen. „Frühling“ war auch das große Thema des letzten Kultursonntags. In diesem Newsletter können Sie unter „Rückblick“ mehr darüber erfahren, wie das Thema umgesetzt wurde. Nun blicken wir auf den April, in dem wir viele tolle Veranstaltungen für Sie geplant haben. Mehr dazu in diesem Newsletter.

Wir wünschen viel Spaß beim Lesen!

**Ihr Konfuzius-Institut Team**



## Rückblick

Am Sonntag, den 23.03.2025 lud das Konfuzius-Institut Hamburg wieder zu einem Ausflug in die Welt der chinesischen Kultur ein. Das Motto des Kultursonntags war diesmal der Frühlingsanfang und mit ihm die schönsten Boten des Frühlings: die Blumen.

Den Auftakt bildete die Deutsch-Chinesische Ecke, in der deutsche und chinesische Gedichte zum Thema Frühling vorgestellt, gemeinsam diskutiert und anschließend verglichen wurden. Am Ende sollten die Teilnehmenden eines der Gedichte mit einem Pinsel auf das traditionelle Reispapier Xuānzhǐ schreiben, so dass jeder ein Andenken mit nach Hause nehmen konnte.

Im Anschluss ging es direkt mit dem Workshop „Blumendruck“ weiter. Zu Beginn wurde erklärt, welche Rolle Blumen in China spielen, bei welchen Festen Blumen verwendet werden und welche Bedeutung bestimmte Blumen in China haben. Letzteres ist sehr wichtig, wenn man Blumen verschenken möchte.

Danach ging es mit dem Workshop weiter. Das Team des Konfuzius-Instituts Hamburg hatte eine Auswahl an Blumen gekauft, die man nach Belieben zu einem Muster zusammenstellen konnte. Nun musste fleißig geklopft werden, denn durch das Klopfen werden die Blumen in das Reispapier gedrückt und hinterlassen so einen Abdruck. Am Ende entstanden viele schöne Bilder, die sich gut zum Aufhängen oder als Karten zum Verschenken eignen.

Sie möchten erfahren, was noch Teil des Programms war? [Hier](#) finden Sie den ganzen Artikel über den Kultursonntag.



## Highlights im April 2025

### **Kamelienführung im Loki-Schmidt-Garten**

Am 05.04.2025 findet von 14.00-15.30 Uhr die erste Gartenführung des Jahres statt. Thema der Führung ist "Die blühenden Freiland-Kamelien im Loki-Schmidt-Garten". Auf einem Rundgang durch das Freigelände erfahren wir etwas über die Geschichte der China-Rose und sammeln Erfahrungen für den eigenen Garten. Anmeldungen sind über unsere Website möglich.

**Datum und Uhrzeit:** 05.04.2025, 14.00 – 15.30 Uhr

**Adresse:** Loki-Schmidt-Garten, Botanischer Garten in Klein Flottbek, Ohnhorststraße, 22609 Hamburg

**Eintritt:** kostenfrei

### **AI-Kunstwettbewerb Workshop**

Unser AI-Kunstwettbewerb ist in vollem Gange. Um Sie bei der Vorbereitung auf den „AI-Zeichenwettbewerb“ zu unterstützen und Teilnehmer:innen, die noch nicht so sicher im Umgang mit AI sind, trotzdem eine Teilnahme zu ermöglichen, führen wir am 06.04.2025 von 11.00-12.00 Uhr einen Workshop durch, bei dem Sie lernen, wie man mit AI Bilder erstellt und worauf zu bei den Befehlen zu achten ist, um die bestmöglichen Ergebnisse zu erzielen. Der Workshop findet online per Zoom statt, die Teilnahme ist kostenlos. Eine Anmeldung ist bis zum 03.04.2025 (20 Uhr) [hier](#) möglich.

**Datum und Uhrzeit:** 06.04.2025, 11.00 – 12.00 Uhr

**Adresse:** online per Zoom

**Eintritt:** kostenfrei

### **Qingming-Fest**

Das Qingming-Fest ist ein wichtiges Fest in der chinesischen Kultur, was genau es bedeutet können Sie in diesem Newsletter unter der "Kulturecke" nachlesen. Am 06.04. werden wir gemeinsam über die kulturellen und geschichtlichen Hintergründe des Festes lernen. Im Anschluss wollen wir gemeinsam Lesezeichen und Fächer in der Art von "[Qī Shàn](#)" gestalten.

**Datum und Uhrzeit:** 06.04.2025, 15.00-16.30 Uhr

**Adresse:** Yu-Garten Hamburg, Feldbrunnenstraße 67, 20148 Hamburg

**Eintritt:** kostenfrei



## **Tag der chinesischen Sprache**

Seit 2010 feiern die Vereinten Nationen den 20. April als internationalen Tag der chinesischen Sprache. Natürlich möchten auch wir diesen besonderen Tag mit interessierten Besuchern gemeinsam feiern. Gemeinsam wollen wir Spiele rund um die chinesische Sprache spielen, erfahren, welches in Europa sehr beliebte Spiel ursprünglich aus China stammt und dieses natürlich ausprobieren. Seien Sie mit dabei!

**Datum und Uhrzeit:** 13.04.2025, 14.00-15.30 Uhr

**Adresse:** Yu-Garten Hamburg, Feldbrunnenstraße 67, 20148 Hamburg

**Eintritt:** kostenfrei

## **Tandem-Café**

Sie lernen Chinesisch und möchten die Sprache mit interessanten Gesprächspartnern ausprobieren? Oder ist Chinesisch Ihre Muttersprache und Sie möchten Ihr Deutsch verbessern? Dann ist unser deutsch-chinesisches Tandem-Café genau das Richtige für Sie! In netter, ungezwungener Atmosphäre lernen Deutsche und Chinesen von- und miteinander.

**Datum und Uhrzeit:** 13.04.2025, 15.30-17.30 Uhr

**Adresse:** Yu-Garten Hamburg, Feldbrunnenstraße 67, 20148 Hamburg

**Eintritt:** kostenfrei

## **Gartenführung: Auf den Spuren Chinas im Hamburger Stadtpark**

Im Hamburger Stadtpark lassen sich Zierkirschen, Magnolien, Azaleen und Rhododendren, den Blauglockenbaum und viele andere alte wunderbare Bäume entdecken und betrachten. Haben Sie gewusst, dass die Forsythie, die Kiwi, die Rose und der Taschentuchbaum aus China stammen? Wenn Sie noch mehr über die Pflanzenwelt des Hamburger Stadtparks erfahren möchten, schließen Sie sich gerne der Führung am 26. April an!

Die Veranstaltung findet in deutscher Sprache statt und richtet sich an Erwachsene.

**Datum und Uhrzeit:** 26.04.2025, 14.00-15.30 Uhr

**Adresse:** Landhaus Walter, Otto-Wels-Straße 2, 22303 Hamburg

**Eintritt:** kostenfrei

## **Spielesamstag**

Zu Gast in der Bücherhalle Wandsbek bietet das Konfuzius-Institut Hamburg seit dem Jahr 2019 einmal monatlich einen lockeren Spielesamstag an. Im Mittelpunkt stehen chinesische Brettspiele, wie z.B. Weiqi (Go) und Xiangqi (China-Schach), aber auch das japanische Shogi. Erfahrenere Spieler:innen üben sich hier in ihrer Kunst und Interessierte sind herzlich willkommen, den erfahrenen Spieler:innen bei einer Tasse Tee über die Schulter zu schauen, erste Einblicke zu gewinnen und mitzuspielen.

**Datum und Uhrzeit:** 26.04.2025, 10.30 – 13.30 Uhr

**Adresse:** Bücherhalle Wandsbek, Wandsbeker Allee 64, 22041 Hamburg

**Eintritt:** kostenfrei

## Lange Nacht der Konsulate

Auch in diesem Jahr dürfen wir wieder an der Langen Nacht der Konsulate teilnehmen. Zu Gast beim Chinesischen Generalkonsulat werden wir und andere chinesische Institutionen und Organisationen ein tolles Programm für Sie vorbereiten. Wir freuen uns schon auf Ihren Besuch!

**Datum und Uhrzeit:** 30.04.2025, ab spätem Nachmittag

**Adresse:** Generalkonsulat Volksrepublik China, Elbchaussee 268, 22605 Hamburg

**Eintritt:** kostenfrei

## Weitere Informationen und Anmeldung



## Ausblick auf Mai

### Qigong-Workshop

Sind Sie nach der Arbeit auch häufig gestresst? Suchen Sie nach einem entspannenden Feierabend-Programm, das Sie später auch zu Hause weiter üben können? Das ist dieser Kurs genau das Richtige für Sie! In 8 Terminen wollen wir gemeinsam die Qigong-Form "Baduanjin" erlernen. Eine Anmeldung ist [hier](#) möglich. Die Mindestteilnehmerzahl beträgt 4 Personen.

**Datum und Uhrzeit:** ab 05.05.2025-30.06.2025, 18.00-19.00 Uhr

**Adresse:** Wendenstraße 25, 20097 Hamburg

**Eintritt:** 80,00€

### Kultursonntag

Auch für den Mai haben wir wieder einen Kultursonntag geplant. Genauere Informationen folgen im nächsten Newsletter, merken Sie sich den Termin unbedingt schonmal vor!

**Datum und Uhrzeit:** 11.05.2025, Uhrzeit folgt

**Adresse:** Yu-Garten Hamburg, Feldbrunnenstraße 67, 20148 Hamburg

**Eintritt:** kostenfrei

### **Tandem-Café**

Sie lernen Chinesisch und möchten die Sprache mit interessanten Gesprächspartnern ausprobieren? Oder ist Chinesisch Ihre Muttersprache und Sie möchten Ihr Deutsch verbessern? Dann ist unser deutsch-chinesisches Tandem-Café genau das Richtige für Sie!  
In netter, ungezwungener Atmosphäre lernen Deutsche und Chinesen von- und miteinander.

**Datum und Uhrzeit:** 11.05.2025, 15.30-17.30 Uhr

**Adresse:** Yu-Garten Hamburg, Feldbrunnenstraße 67, 20148 Hamburg

**Eintritt:** kostenfrei

### **Spielesamstag**

Zu Gast in der Bücherhalle Wandsbek bietet das Konfuzius-Institut Hamburg seit dem Jahr 2019 einmal monatlich einen lockeren Spielesamstag an. Im Mittelpunkt stehen chinesische Brettspiele, wie z.B. Weiqi (Go) und Xiangqi (China-Schach), aber auch das japanische Shogi. Erfahrenere Spieler:innen üben sich hier in ihrer Kunst und Interessierte sind herzlich willkommen, den erfahrenen Spieler:innen bei einer Tasse Tee über die Schulter zu schauen, erste Einblicke zu gewinnen und mitzuspielen.

**Datum und Uhrzeit:** 24.05.2025, 10.30 – 13.30 Uhr

**Adresse:** Bücherhalle Wandsbek, Wandsbeker Allee 64, 22041 Hamburg

**Eintritt:** kostenfrei

### **Gartenführung: Auf den Spuren Chinas im Hamburger Yu-Garten**

Frau Sabine Rusch führt Sie durch den Hamburg Yu Garden, der mit dem chinesischen Teehaus ein sichtbares Denkmal für die Städtepartnerschaft zwischen Hamburg und Shanghai ist. Auf unserer Führung mit begleitendem Fachvortrag, beschäftigen wir uns mit Mythologie, Religion, Philosophie, und chinesischer Pflanzenwelt sowie ihrer Symbolik und finden so viele interessante Anregungen – auch für den eigenen Garten.

Die Veranstaltung findet in deutscher Sprache statt und richtet sich an Erwachsene.

**Datum und Uhrzeit:** 31.05.2025, 14.00-15.30 Uhr

**Adresse:** Yu-Garten Hamburg, Feldbrunnenstraße 67, 20148 Hamburg

**Eintritt:** kostenfrei

# Kulturecke 文化角

## Das Fest "Qingming"

Das Qīngmíng-Fest (清明节) ist ein wichtiges Fest in der chinesischen Kultur. An diesem Tag gedenken die Chinesen der verstorbenen Vorfahren und besuchen deren Gräber. Sie säubern die Gräber („sǎo mù“ in Chinesisch, 扫墓), legen dort Früchte, Essen und Getränke, Blumen und Gegenstände ab, die den Verstorbenen zu ihren Lebzeiten gefielen, zünden Weihrauchstäbchen an, verbrennen Papiergeld und verbeugen sich vor dem Grab. Neben Papiergeld werden auch Autos, Anzüge und Schuhe aus Papier verbrannt. Die verbrannten Gegenstände sollen den Vorfahren zur Verfügung stehen, damit sie im Jenseits ein glückliches Leben führen können. Neben der Trauer während des Grabbesuches hat das Fest auch eine fröhliche Bedeutung. Das Qīngmíng-Fest findet jedes Jahr im Frühling statt, wenn es bereits wärmer wird und Gräser und Bäume zu sprießen beginnen. Viele Familien unternehmen daher zum Fest einen Frühlingsausflug und genießen die Freude und Hoffnung auf den Frühling. Eine andere beliebte Aktivität am Qīngmíng-Fest ist es, Drachen steigen zu lassen.

Sie möchten mehr über das Fest erfahren? Dann melden Sie sich gerne zu unserer Veranstaltung am 06.04.2025 an, wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Quelle: <http://www.chinareise.com/infos/das-chinesische-qingming-fest.php>





KONFUZIUS-INSTITUT  
HAMBURG 汉堡孔子学院

# Qīngmíngjié

Vortrag und Workshop  
zum Qingmingfest

06.04.2025  
15.00-16.30 Uhr

Yu-Garten Hamburg  
Feldbrunnenstraße 67, 20148 Hamburg

hier anmelden!



Das Konfuzius-Institut Hamburg wünscht Ihnen blühende Aussichten für  
den Frühlingsmonat April!

春暖花开的四月，汉堡孔子学院祝您生活繁花似锦！



@konfuziusinstitutuhamburg



@konfuziusinstitutuhamburg



Konfuzius-Institut Hamburg